

УТВЕРЖДАЮ:

Проректор по научной и инновационной работе  
федерального государственного бюджетного  
образовательного учреждения высшего  
образования «Чувашский государственный  
педагогический университет

им. И.Я. Яковлева»

Т.Н. Петрова

05 декабря 2017 года



### ОТЗЫВ

ведущей организации – федерального государственного бюджетного образовательного учреждения высшего образования «Чувашский государственный педагогический университет им. И.Я. Яковлева» о диссертации Ирины Петровны Семёновой «Чувашские названия животных в сравнительно-историческом освещении», представленной на соискание учёной степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание

Сравнительно-историческое исследование универсальных и этноспецифических черт того или иного языка всегда привлекало пристальное внимание лингвистов. В той или иной степени историко-лингвистическому анализу подверглись отдельные лексико-тематические пласти целого ряда национальных языков. Рассматриваемая нами диссертация И.П. Семёновой посвящена весьма интересной и малоизученной проблеме. Автором на примере названий млекопитающих рассмотрены чувашские названия животных в сравнительно-историческом освещении. В работе привлечён большой фактический материал по чувашским говорам. Сравнительно-исторический и сопоставительный анализ проводится на основе обширного материала родственных тюркских языков с привлечением данных из некоторых монгольских, тунгусо-маньчжурских, индоевропейских, уральских и других языков, что существенно повышает значимость и ценность выполненной работы. Это позволяет автору прийти к

более подробным и точным выводам в отношении исследуемой проблематики.

В диссертации проведен историко-этимологический, словообразовательно-семантический, лингвокультурологический анализ названий диких и домашних животных, в том числе рассмотрены народные именования, определены принципы номинации собственно чувашских названий млекопитающих, а также особенности образования подражательных и отымитативных образований. Лингвокультурологический анализ названий животных позволяет раскрыть единство языкового и внеязыкового (культурного) содержания чувашского языка. В диссертации введён в научный оборот термин «маммалионим», под которым следует понимать название млекопитающего. В целом, в ходе работы были получены новые данные и сделаны значимые для сравнительно-исторического языкознания теоретические выводы. Все вышеуказанное позволяет говорить об актуальности предпринятого исследования.

Значение полученных соискателем результатов исследования подтверждается его теоретической и практической значимостью.

Теоретическая значимость исследовательской работы заключается во вкладе в разработку отдельных вопросов этимологии и сравнительно-исторического языкознания путём изучения происхождения названий животных; также полученные результаты позволяют решить одну из актуальных задач лингвокультурологии, и этнолингвистики – определение национально-культурного компонента семантики названий животных чувашского языка.

Практическая значимость. Материалы и результаты исследования могут быть использованы при разработке теоретических и практических курсов по проблемам общего, сравнительно-исторического языкознания, этнолингвистики, лингвокультурологии, когнитивной лингвистики, а также при составлении новых толковых и этимологических словарей чувашского языка и терминологического словаря зоонимов чувашского языка.

Всё вышеперечисленное ставит диссертационное исследование И.П. Семёновой в ряд актуальных современных работ по исторической лексикологии и сравнительно-историческому языкоznанию.

Положения, выносимые на защиту, получают в работе аргументацию и научное обоснование, находят своё детальное и последовательное отражение во всех главах диссертационного исследования.

Структура диссертационной работы состоит из Введения, трёх глав, составляющих основную часть, Заключения, списка сокращений и условных обозначений, списка литературы, включающего 328 наименований, и приложения. Главы разделены на параграфы. Порядок следования глав наиболее точно отражает ход проводимого автором исследования и является вполне логичным, учитывая специфику всей работы.

Во Введении обозначены ключевые аспекты работы: обоснована актуальность выбранной темы диссертационного исследования, указаны объект, цель и задачи, теоретическая и методологическая база, а также перечислены основные положения, выносимые на защиту. Отметим, что данные положения целиком и полностью вытекают из результатов исследования и обоснованы всем процессом его проведения.

Первая глава «История изучения названий животных в современной лингвистике» включает обзор работ, посвящённых исследованию зоонимической лексики в славянском, тюркском и чувашском языкоznании. Стоит отметить, что автору удалось изучить практически весь объём научной литературы, имеющейся в настоящее время в отечественном языкоznании по данной проблематике. В главе также подробно рассмотрены этимологические словари тюркских, алтайских, монгольских языков и чувашского языка. Большое внимание в работе уделяется рукописным и лексикографическим источникам, в которых зафиксированы чувашские названия животных. В частности, рукописному собранию Н.В. Никольского, рукописному «Словарю по животноводству» Н.А. Андреева, «Словарю

чувашского языка» Н.И. Ашмарина, двуязычным переводным, специальным терминологическим и диалектным словарям чувашского языка.

Во второй главе диссертации проводится сравнительно-исторический анализ чувашских маммалионимов. В параграфах данной главы автором детально анализируются названия млекопитающих на основе общепринятой биологической классификации животных.

В качестве вводной информации при анализе именований автором приводится их лингвокультурологическая характеристика, основанная на примерах из художественной литературы и устного народного творчества. В ходе исследования автор приходит к выводу, что «большинство чувашских названий животных обладает ярко выраженным этнолингвистическим и культурологическим значением» (с. 169).

В работу включены также фонетические варианты диалектных названий, которые в основном взяты из «Диалектологического словаря чувашского языка», «Словаря чувашского языка», рукописных источников, хранящихся в научном архиве Чувашского государственного института гуманитарных наук (рукописные фонды Н.И. Ашмарина, Н.В. Никольского, Н.В. Йтарая (Васильева)).

В процессе работы И.П. Семёнова обращается к трудам выдающихся языковедов (О.Н. Трубачёв, А.М. Щербак, Э.В. Севорян, К.М. Мусаев, Р.Г. Ахметьянов, М. Рясенен, Г. Рамстедт, Н.И. Ашмарин, Н.И. Золотницкий, В.Г. Егоров, М.Р. Федотов, Г.Е. Корнилов, Л.С. Левитская, Е.А. Лебедева, Л.П. Петров, Н.И. Егоров и др.), в работах которых проводится историко-этимологический, сравнительно-исторический анализ онимов. Диссидент рассматривает основные точки зрения, высказанные учёными, и в отдельных случаях полемизирует с ними, не соглашаясь с теми или иными выводами, приводит своё объяснение. Подобная организация исследования, на наш взгляд, также повышает научный уровень рецензируемой диссертационной работы.

Диссертант приходит к выводу, что «маммалионимы отражают историю развития чувашского языка – языка тюркской группы (взаимосвязь между тюркскими, монгольскими и тунгусо-маньчжурскими языками, проникновение онимов из древнечувашского (булгарского) в венгерский язык, заимствование слов из неродственных языков и т.д.)» (с. 169).

Третья глава посвящена изучению структурно-семантических и национально-культурных особенностей названий животных чувашского языка.

Автор приводит словообразовательную и семантическую характеристику чувашских названий диких и домашних животных, основываясь прежде всего на структуре онимов. В целом, в работе подробно проанализированы основные способы образования зоонимов: рассмотрены аффиксально-производные названия, парные слова, именные определительные сочетания, дана характеристика сложным и редупликативным словам, калькам. Следует отметить, что при анализе в качестве примеров часто приводятся соответствующие тюркские аффиксы и названия, что повышает значимость проведённого исследования.

Заслуживает особого внимания параграф, посвященный рассмотрению маммалионимов-ассоциатов в этнолингвистическом аспекте. Следует отметить, что в последнее время все больше исследователей чувашского языка проявляют интерес к социолингвистическому, психолингвистическому анализу языковых единиц (работы А.В. Кузнецова, В.И. Сергеева, Ю.Н. Исаева, на которые ссылается автор исследования). Подобный анализ позволяет определить лингвокультурологическую, этнолингвистическую характеристику онимов. В ходе исследования И.П. Семёновой применены экспериментальные методы психолингвистических исследований, проведён ассоциативный эксперимент, использован метод семантического дифференциала. Так, в анкетировании, которое было проведено в рамках исследования, приняли участие

580 человек, свободно владеющих русским и чувашским языками, что подтверждает надёжность и достоверность результатов.

Рецензируемая диссертация И.П. Семёновой написана с использованием общепринятого научного стиля изложения, который несложен для понимания. Ход мысли автора представляется обоснованным, все его этапы вытекают один из другого. Следует также отметить, что оформление диссертационной работы и автореферата полностью соответствует правилам, предъявляемым к работам такого рода. Положения, которые диссидент выносит на защиту, согласуются с результатами проведённого исследования, что позволяет сделать вывод о полном достижении поставленных диссидентом в начале своей работы целей и задач.

Автореферат соответствует необходимым требованиям и раскрывает содержание диссертации.

Основные положения диссертационного исследования отражены в 7 публикациях, в том числе в 3 публикациях в рецензируемых научных журналах, рекомендованных ВАК Минобрнауки России. Материалы и результаты исследования были представлены на всероссийских и международных научно-практических конференциях. Таким образом, выполнены все требования, которые установлены в отношении апробации результатов исследования.

Вместе с тем нам хотелось бы высказать ряд замечаний и пожеланий:

1. На наш взгляд, параграф «Маммалионимы-ассоциаты в этнолингвистическом аспекте» следовало бы выделить в отдельную главу.
2. В Заключении указаны основные способы образования названий животных, но не приведены соответствующие примеры онимов.
3. Имеются опечатки технического характера.

Сразу же отметим, что приведённые замечания никоим образом не умаляют заслуг автора, не несут принципиального характера и не влияют на качество и результат выполненной работы.

Всё вышеизложенное дает нам основание заключить, что исследование Ирины Петровны Семёновой «Чувашские названия животных в сравнительно-историческом освещении» соответствует требованиям Положения о присуждении ученых степеней, утвержденного постановлением Правительства Российской Федерации от 24 сентября 2013 г. № 842, автор заслуживает присуждения ей ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание.

Отзыв составлен доктором филологических наук, профессором кафедры чувашского языка и литературы Сергеевым Леонидом Павловичем, обсужден и одобрен на заседании кафедры чувашского языка и литературы 05 декабря 2017 г., протокол № 5.

Исполняющая обязанности

заведующего кафедрой чувашского языка и литературы,

кандидат филологических наук, доцент

*А. Д. Ахвандерова*

Ахвандерова Алина Давыдовна

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования  
«Чувашский государственный педагогический университет им. И.Я. Яковleva»  
428000, Чувашская Республика, г. Чебоксары, ул. К. Маркса, д. 38  
Тел.: +7 (8352) 62-03-12  
Адрес электронной почты: rektorat@chgpu.edu.ru

Подпись

ФГБОУ ВО «ЧГПУ им. И.Я. Яковleva»

Заверяю

12.12.2017

Нач. общ. отдела



*В. Григорьев*